



Los Números Les Nombres Os Números



ESPAÑOL

Contenido: 40 piezas encajables que forman 10 tableros.

Con este juego de encajes, los más pequeños se familiarizarán con los números del 1 al 10 en compañía de Mickey.

Aprenderán a identificar los números del 1 al 10, a relacionar los números con las cantidades y a asimilar el orden de los números.

JUGANDO SOLO

El niño puede jugar solo encajando las cuatro piezas de cada tablero. Un adulto puede ayudarle enseñándole cómo relacionar las distintas piezas. Puede empezar mostrándole la pieza en la que aparecen los dedos indicando una cifra y relacionándola con otra pieza en la que vemos el mismo número acompañado de un personaje de la serie Mickey. Si a todo ello le sumamos la pieza donde aparecen los Walkie-Talkie y la que muestra los elementos ilustrados, se puede completar ya un tablero. Una vez montados todos los tableros, le podemos sugerir al niño que los coloque en orden del 1 al 10, o viceversa.

JUGANDO CON MIS AMIGOS

• Contando el número

Se colocan las piezas boca arriba encima de la mesa, separadas por grupos.

Por un lado, las piezas de los dedos; por otro lado, las piezas con los distintos elementos; y, por último, las piezas con los Walkie-Talkie. Un adulto, que hará de director de juego, se reserva las piezas donde aparecen los números acompañados de personajes. Cada jugador, en su turno, cogerá una pieza de cada grupo e intentará encajarlas. Si las ha relacionado correctamente, podrá reclamar al director de juego la pieza con el número.

Por ejemplo: ha tomado la pieza de los ocho dedos, los ocho Walkie-Talkie y la pieza con ocho flores. Entonces podrá reclamar la pieza con el número ocho acompañado de un personaje y completar así su tablero.

Gana el jugador que consiga formar más tableros.

• Loto puzzle

Un adulto hará de director de juego. Éste repartirá entre los jugadores, a partes iguales, las piezas con los dedos (las sobrantes se retiran del juego, junto con sus tres piezas correspondientes). El director de juego irá mostrando las piezas con los Walkie-Talkie y con los dibujos. Los jugadores las reclamarán si creen que se corresponden con las que ellos tienen en su poder. Cuando un jugador tenga tres piezas encajadas, podrá reclamar la pieza donde aparece el número acompañado de un personaje. Gana el jugador que consiga completar primero sus tableros.

• Buena memoria

Se colocan las piezas boca abajo encima de la mesa, separadas por grupos. Por un lado, las piezas de los dedos; por otro lado, las piezas con los distintos elementos; y, por último, las piezas con los Walkie-Talkie. Un adulto, que hará de director de juego, se reservará las piezas con los números y las irá mostrando una a una. Cada jugador, en su turno, deberá intentar encontrar las tres piezas que se corresponden con el número que le muestra el director de juego. Podrá levantar una pieza de cada grupo. Si las tres piezas coinciden, podrá encajarlas y quedarse con el tablero completo. Si no coinciden, las volverá a colocar boca abajo, cada una en su grupo. Gana el jugador que consiga completar más tableros.

FRANÇAIS

Contenu : 40 pièces emboîtables qui forment 10 plateaux.

Grâce à ces puzzles, les plus petits commenceront à se familiariser avec les nombres de 1 à 10 en compagnie de Mickey. Ils apprendront à les identifier, à assimiler leur ordre et à faire le lien entre les nombres et les quantités.

UN SEUL JOUEUR

L'enfant peut jouer seul, en emboitant les pièces pour compléter tous les puzzles. Un adulte peut l'aider en lui montrant comment associer les différentes pièces. Il peut commencer par une pièce représentant un certain nombre de doigts et lui expliquer comment faire le lien avec celle où figurent le nombre correspondant et un personnage de la série Mickey. Il lui suffit ensuite d'associer les deux pièces restantes, celle avec les Walkie-Talkie et celle avec des illustrations variées, pour compléter le puzzle. Lorsque l'enfant a fini d'assembler tous les puzzles, il peut les classer dans l'ordre, de 1 à 10, ou de 10 à 1.

JOUEUR AVEC MES AMIS

• Le compte est bon !

Pour commencer, les joueurs doivent séparer les pièces en trois groupes : celles sur lesquelles figurent les doigts de la main, celles avec les illustrations variées et enfin celles portant les Walkie-Talkie.

Cela étant fait, ils les posent à l'envers sur la table.

Un adulte, qui joue le rôle de meneur de jeu, conserve les pièces sur lesquelles figurent les nombres et les personnages de Mickey. A tour de rôle, les joueurs retournent une pièce de chaque groupe. Si la pièce qu'ils ont retournée fait partie d'un de leurs puzzles, ils la conservent et demandent au meneur de jeu la pièce portant le nombre correspondant. Exemple : si le joueur a retourné la pièce représentant huit doigts, celle portant huit fleurs et celle sur laquelle figurent huit Walkie-Talkie, il peut réclamer au meneur de jeu celle qui porte le nombre huit, et compléter ainsi son puzzle. Le vainqueur est le joueur qui réussit à compléter le plus grand nombre de puzzles.

• Loto Puzzle

Un adulte joue le rôle de meneur de jeu. Il distribue aux joueurs, en nombre égal, les pièces représentant les doigts de la main. Il retire du jeu les pièces en trop et conserve les autres pièces. Le jeu peut commencer.

Le meneur de jeu montre aux joueurs les pièces avec les Walkie-Talkie et celles qui portent des illustrations variées. Les joueurs les réclament s'ils pensent qu' elles correspondent à un de leurs puzzles. Dès qu'un joueur possède trois pièces d'un puzzle, il peut réclamer la quatrième, celle où figurent un nombre et un personnage, au meneur de jeu. Le vainqueur est le premier joueur qui parvient à compléter tous ses puzzles.

• Bonne mémoire

Les joueurs séparent les pièces en trois groupes : celles sur lesquelles figurent les doigts de la main, celles avec les illustrations variées et enfin celles portant des les Walkie-Talkie. Ils les posent à l'envers sur la table. Un adulte, qui joue le rôle de meneur de jeu, conserve les pièces portant les nombres et les personnages. Le jeu peut commencer. Le meneur de jeu montre ses pièces une à une. Les joueurs doivent, à tour de rôle, tenter de trouver sur la table les pièces qui correspondent au nombre qui leur est montré par le meneur de jeu. Ils peuvent retourner une pièce de chaque groupe. Lorsqu'un joueur réussit à trouver les trois pièces, il les conserve et complète son puzzle avec celle que le meneur de jeu a montrée. Dans le cas contraire, il remet les pièces à l'envers sur la table, là où elles se trouvaient. Le vainqueur est le joueur qui réussit à compléter le plus grand nombre de puzzles.

PORUGUÊS

Conteúdo: 40 peças encaixáveis que formam 10 puzzles.

Com este puzzle, os mais pequenos familiarizar-se-ão com os números de 1 a 10, na companhia de Mickey.

Aprenderão a identificar os números de 1 a 10, a relacionar os números com as quantidades e a assimilar a ordem dos números.

JOGANDO SOZINHO

A criança pode jogar sozinha, encaixando as quatro peças de cada puzzle. Um adulto pode ajudá-la ensinando-a a relacionar as diferentes peças.

Pode começar por lhe mostrar a peça em que aparecem os dedos indicando um número e relacionando-a com outra peça em que se vê o mesmo número acompanhado de um personagem da série Mickey. Se a tudo isto se somar a peça onde aparecem os os Walkie-Talkie e a que mostra os elementos ilustrados, pode-se completar um puzzle. Uma vez montados todos os puzzles, pode-se sugerir à criança que os coloque em ordem de 1 a 10, ou vice-versa.

JOGANDO COM OS MEUS AMIGOS

• Contando o número

Colocam-se as peças em cima da mesa de face para cima, separadas por grupos. Num lado, as peças dos dedos; no outro lado, as peças com os diferentes elementos; e, por último, as peças com os Walkie-Talkie. Um adulto, que funcionará como diretor do jogo, guarda as peças onde aparecem os números acompanhados de personagens. Cada jogador, na sua vez, pegará numa peça de cada grupo e tentará encaixá-la. Se a tiver relacionado correctamente, poderá pedir ao diretor do jogo a peça com o número.

Por exemplo: pegou a peça dos oito dedos, a aos oito Walkie-Talkie e a peça com oito flores.

Então poderá pedir a peça com o número oito acompanhado de um personagem e completar assim o seu puzzle. Ganha o jogador que conseguir formar mais puzzles.

• Loto Puzzle

Um adulto funcionará como diretor do jogo. Este distribuirá pelos jogadores, em partes iguais, as peças com os dedos (as restantes são retiradas do jogo, juntamente com as respectivas três peças). O diretor do jogo irá mostrar as peças com os Walkie-Talkie e com os desenhos. Os jogadores irão pedir se acharem que correspondem às que têm em seu poder. Quando um jogador tiver três peças encaixadas, poderá solicitar a peça onde aparece o número acompanhado de um personagem.

Ganha o jogador que conseguir completar os seus puzzles em primeiro lugar.

• Boa memória

Colocam-se as peças de face para baixo em cima da mesa, separadas por grupos. Num lado, as peças dos dedos; no outro lado, as peças com os diferentes elementos; e, por último, as peças com os Walkie-Talkie. Um adulto, que funcionará como diretor do jogo, guardará as peças com os números e irá mostrá-las uma a uma. Cada jogador, na sua vez, deverá tentar encontrar as três peças que correspondem ao número que o diretor do jogo lhe mostra.

Poderá tirar uma peça de cada grupo. Se as três peças coincidirem, poderá encaixá-las e ficar com o puzzle completo. Se não coincidirem, voltará a colocá-las de face para baixo, cada uma no seu grupo.

Ganha o jogador que conseguir completar mais puzzles.



¡Advertencia!
No conveniente para niños menores de 3 años.
Partes pequeñas. Peligro de atragantamiento.
Guarde esta información para futuras referencias.
Los contenidos de este juego pueden variar de lo mostrado en las fotografías.

Attention !
Ne convient pas aux enfants de moins de 3 ans.
Petites pièces. Danger d'étouffement.
Conservez ces informations en cas de besoin.
Le contenu de ce jeu peut différer du celui figurant sur la boîte.

Atenção!
Contra-indicado para crianças com menos de 3 anos.
Pequenas partes. Risco de asfixia.
Guarde esta informação para futuras referências.
Os conteúdos deste jogo podem variar do que aparece nas fotografias.

Ref. 19327



3-4
años • ans
años

EP899_00_19327



Fabricado en España / Fabriqué en Espagne /
Fabricado em Espanha
EDUCA BORRAS, S.A.U.
Osuna, 1 · 08192 Sant Quirze del Vallés · Spain

©Disney
www.disney.com

